

# El Cambio Online



El periódico que le sirve a la comunidad

-GRATIS-

Año 16 - Edición 793

[www.cambionewspaper.com](http://www.cambionewspaper.com)



201-850-9444

Diciembre 21 al 28, 2022

# FELIZ NAVIDAD Y PROSPERO AÑO 2023



**Communitarian  
Media  
Network, Inc.**

Comunitarian Media Network  
Organización Comunitaria Sin  
Fines de Lucro  
Non Profit Organization  
reconocida por el IRS (501 c3)

Como un servicio social  
estamos colaborándole a la  
comunidad para llenar sus  
formas de inmigración  
**TOTALMENTE GRATIS**  
No somos abogados ni  
asesoramos legalmente,  
solamente le colaboramos con  
la presentación de sus formas  
de inmigración.

**AYUDAMOS CON SUS APLICACIONES DE INMIGRACION  
LE DEBEN DINERO? LE AYUDAMOS A COBRARLO ANTE LA CORTE**



- Aplicación para renovación del TPS
- Aplicación para peticiones familiares
- Aplicación para la Ciudadanía
- Aplicación para visas de trabajo
- Aplicación para visas de estudiantes
- Aplicación para el DACA
- Aplicación para perdones administrativos.

• Y todas las formas y formularios del Departamento de Inmigración de los E.E.U.U.  
Nota: Si su caso requiere de un análisis legal lo remitimos al mejor abogado de inmigración del condado de Hudson.

**DIVORCIO  
POR SOLO  
\$99.00**

**Oficinas en la ciudad de West New York.  
Citas únicamente por teléfono al 201-679-2169**



# Porque se celebra la Navidad

La Navidad (en latín: nativitas, 'nacimiento', también llamada coloquialmente «pascua», es una de las festividades más importantes del cristianismo, junto con la Pascua de resurrección y Pentecostés. Esta solemnidad, que conmemora el nacimiento de Jesucristo en Belén, se celebra el 25 de diciembre en la Iglesia católica, en la Iglesia anglicana, en algunas comunidades protestantes y en la mayoría de las Iglesias ortodoxas. En cambio, se festeja el 7 de enero en otras Iglesias ortodoxas como la Iglesia ortodoxa rusa o la Iglesia ortodoxa de Jerusalén, que no aceptaron la reforma hecha al calendario juliano para pasar al calendario conocido como gregoriano, nombre derivado de su reformador, el papa Gregorio XIII. Los angloparlantes utilizan el término Christmas, cuyo significado es 'misa (mass) de Cristo'. En algunas lenguas germánicas, como el alemán, la fiesta se denomina Weihnachten, que significa 'noche de bendición'. Las fiestas de la Navidad se proponen, como su nombre indica, celebrar la Natividad (es decir, el nacimiento) de Jesús de Nazaret.

Existen varias teorías sobre cómo se llegó a celebrar la Navidad el 25 de diciembre, que surgen desde diversos modos de indagar, según algunos datos conocidos, en qué fecha habría nacido Jesús.

## Formación de la Navidad como fiesta de diciembre

Según la Enciclopedia Católica la Navidad no está incluida en la lista de festividades cristianas de Ireneo ni en la lista de Tertuliano acerca del mismo



tema, las cuales son las listas más antiguas que se conocen. La evidencia más temprana de la preocupación por la fecha de la Navidad se encuentra en Alejandría, cerca del año 200 de nuestra era, cuando Clemente de Alejandría indica que ciertos teólogos egipcios "muy curiosos" asignan no solo el año sino también el día real del nacimiento de Cristo como 25 pashons copto (20 de mayo) en el vigésimo octavo año de Augusto. Desde 221, en la obra Chronographiai, Sexto Julio Africano popularizó el 25 de diciembre como la fecha del nacimiento de Jesús. Para la época del Concilio de Nicea I en 325, la Iglesia

alejandrina ya había fijado el Dies nativitatis et epifaniae.

## Adopción de la fecha de Navidad como 25 de diciembre

Existen diversas teorías sobre el origen del 25 de diciembre como día de la Navidad. Según defiende William J. Thige, ya en el siglo III se celebraría el nacimiento de Cristo el 25 de diciembre, aún antes de que los romanos celebraran la fiesta del Sol invencible (Sol Invictus). Según otros autores, la celebración de esta fiesta el 25 de diciembre se debe a la antigua celebración del nacimiento anual del dios-Sol en el solsticio de invierno

(natalis invicti Solis), adaptada por la Iglesia católica en el tercer siglo d. C. para permitir la conversión de los pueblos paganos En Antioquía, probablemente en 386, Juan Crisóstomo impulsó a la comunidad a unir la celebración del nacimiento de Cristo con el del 25 de diciembre, aunque parte de la comunidad ya guardaba ese día por lo menos desde diez años antes.

En el Imperio romano, las celebraciones de Saturno durante la semana del solsticio, que eran el acontecimiento social principal, llegaban a su apogeo el 25 de diciembre Para hacer más fácil que los romanos pudiesen convertirse al cristianismo sin abandonar sus festividades, el papa Julio I pidió en el 350 que el nacimiento de Cristo fuera celebrado en esa misma fecha, finalmente el papa Liberio decreta este día como el nacimiento de Jesús de Nazaret en 354. La primera mención de un banquete de Navidad en tal fecha en Constantinopla, data de 379, bajo Gregorio Nacianceno. La fiesta fue introducida en Antioquía hacia 380. En Jerusalén, Egeria, en el siglo IV, atestiguó el banquete de la presentación, cuarenta días después del 6 de enero, el 15 de febrero, que debe haber sido la fecha de celebración del nacimiento. El banquete de diciembre alcanzó Egipto en el siglo V. Sin embargo, los primeros discípulos de Cristo (llamados posteriormente cristianos en Hechos 11:26) no celebraban la Navidad, divergencias con respecto a la fecha de nacimiento han hecho se adoptara el 25 de diciembre como fecha oficial de su natalicio y el 6 de enero como la Epifanía (Esto todavía se celebra en Argentina, Armenia, Chile, Colombia, Ecuador, España, Guatemala, México, Paraguay, Perú, Puerto Rico, República Dominicana, Uruguay y Venezuela).





# THE PEOPLE'S PHARMACY

*¡Somos tu Farmacia de Confianza!*



Tenemos un Staff calificado y de confianza con más de 18 años de experiencia

**ENTREGAS GRATUITAS  
A DOMICILIO**

HORARIOS: De Lunes a Viernes: 9:00 am - 8:00 pm • Sábado: 10:00 am - 7:00 pm



**4012 BERGENLINE AVENUE  
UNION CITY, NJ 07087  
TEL: 201-348-0810 • FAX: 201-348-1555**

**ACEPTAMOS TODOS LOS  
SEGUROS MEDICOS Y MEDICAID**

**LOS MEJORES PRECIOS DEL MERCADO  
Y HASTA UN 10% DE DESCUENTO**

**PERSONAL BILINGUE**

- Productos de Belleza
- Glucometría
- Toma de Presión

**Nuestro Compromisos son sus  
Medicamentos al Día**



**3214 BERGENLINE AVENUE  
UNION CITY, NJ 07087  
TEL: 201-250-8290 • FAX: 201-250-8291**



# Auto + Hogar = Grandes Ahorros

Averigua cómo puedes ahorrar con nuestros descuentos al combinar tu Seguro de Auto y tu Seguro de Propietario de Vivienda de State Farm. Llámame hoy



**Alex Vargas, Agente**  
45 Hoover Avenue  
Passaic, NJ 07055-5109  
Tel: (973) 955-4530 Fax: (973) 955-4533  
alex.vargas.mbyt@statefarm.com



**State Farm<sup>®</sup>**  
**UN BUEN VECINO**

Las pólizas de seguros de State Farm están escritas en inglés. Los descuentos aplican al Seguro de Propietario de vivienda después de reunir ciertos requisitos de la póliza de auto. State Farm Mutual Automobile Insurance Company, Bloomington, IL. Homeowners Insurance: State Farm Fire and Casualty Company, Bloomington, IL.



### Prohibición de la celebración de la Navidad

Durante la Reforma protestante, la celebración del nacimiento de Cristo fue prohibida por algunas Iglesias protestantes, llamándola "Trampas de los papistas" y hasta "Garras de la bestia", debido a su relación con el catolicismo y el paganismo antiguo. Después de la victoria parlamentaria contra el Rey Carlos I durante la Guerra civil inglesa en 1647, los gobernantes puritanos ingleses prohibieron la celebración de la Navidad. El pueblo se rebeló realizando varios motines hasta tomar ciudades importantes como Canterbury, donde decoraban las puertas con eslóganes que hablaban de la santidad de la fiesta. La Restauración de 1660 puso fin a la prohibición, pero muchos de los miembros del clero reformista, no conformes, rechazaban las celebraciones navideñas, utilizando argumentos puritanos.

En la época colonial de los Estados Unidos, los puritanos de Nueva Inglaterra rechazaron la Navidad, y su celebración fue declarada ilegal en Boston de 1659 a 1681. Al mismo tiempo, los cristianos residentes de Virginia y Nueva York siguieron las celebraciones libremente. La Navidad cayó en desgracia en los Estados Unidos después de la Revolución, porque se consideraba una costumbre inglesa.

Frontispicio y página con el título A Christmas Carol (Un cuento de Navidad) correspondiente a su primera edición de 1843, con ilustraciones de John Leech. Este libro contribuyó a la rehabilitación de la Navidad en países de habla inglesa.

En la década de 1820, las tensiones sectarias en Inglaterra se habían aliviado y algunos escritores británicos comenzaron a preocuparse, pues la Navidad estaba en vías de desaparición. Dado que imaginaban la Navidad como un tiempo de celebración sincero, hicieron esfuerzos para revivir la fiesta. El libro de Charles Dickens Un cuento de Navidad, publicado en 1843, desempeñó un

importante papel en la reinención de la fiesta de Navidad, haciendo hincapié en la familia, la buena voluntad, la compasión y la celebración familiar.<sup>12</sup> La Navidad fue declarada día feriado federal de los Estados Unidos en 1870, en ley firmada por el Presidente Ulysses S. Grant, pero aún es una fiesta muy discutida por los distintos líderes puritanos de la nación.

En la actualidad, algunas Iglesias bautistas independientes, algunas congregaciones paraprotestantes de carácter radical, así como los Testigos de Jehová que tienen en Charles Taze Russell su fundador, no celebran la Navidad, porque la consideran una festividad pagana no prescrita en la Biblia. Además, rechazan que el 25 de diciembre sea la verdadera fecha del nacimiento de Cristo. Cabe mencionar que, en sus inicios, los Testigos de Jehová celebraban la Navidad, no en carácter de celebración religiosa, sino como forma de sociabilización entre sus miembros. El cambio de actitud hacia dicha festividad se debió a las enseñanzas distintivas de su líder religioso, el juez Joseph Franklin Rutherford.

### Cálculo de la fecha de Navidad según los Evangelios

Algunos expertos han intentado calcular la fecha del nacimiento de Jesús tomando la Biblia como fuente, pues en Lucas 1:5-14 se afirma que en el momento de la concepción de Juan el Bautista, Zacarías su padre, sacerdote del grupo de Abdías, oficiaba en el Templo de Jerusalén y, según Lucas 1:24-36 Jesús nació aproximadamente seis meses después de Juan. 1Cronicas 24:7-19 indica que había 24 grupos de sacerdotes que servían por turnos en el templo y al grupo de Abdías le correspondía el octavo turno.

Contando los turnos desde el comienzo del año, al grupo de Abdías le correspondió servir a comienzos de junio (del 8 al 14 del tercer mes del calendario lunar hebreo). Siguiendo esta hipótesis, si los embarazos de



Isabel y María fueron normales, Juan nació en marzo y Jesús en septiembre. Esta fecha sería compatible con la indicación de la Biblia (Lucas 2:8), según la cual la noche del nacimiento de Jesús los pastores cuidaban los rebaños al aire libre, lo cual difícilmente podría haber ocurrido en diciembre.

Cualquier cálculo sobre el nacimiento de Jesús debe estar ajustado a esta fuente primaria, por lo que la fecha correcta debe estar entre septiembre y octubre, principios de Otoño. Además, debe tomarse en cuenta el censo ordenado por César al tiempo del nacimiento del Hijo de Dios, lo cual obviamente no pudo haber sido en diciembre, época de intenso frío en Jerusalén, la razón es que el pueblo judío era proclive a la rebelión y hubiera sido imprudente ordenar un censo en esa época del año.

Como los turnos eran semanales, tal y como lo confirman los manuscritos del Mar Muerto, descubiertos en Qumrán, cada grupo servía dos veces al año y nuevamente le correspondía al grupo de Abdías el turno a finales de septiembre (del 24 al 30 del octavo mes judío).<sup>14</sup> Si se toma esta segunda fecha

como punto de partida, Juan habría nacido a finales de junio y Jesús a finales de diciembre. Así, algunos de los primeros escritores cristianos (Juan Crisóstomo, 347-407) enseñaron que Zacarías recibió el mensaje acerca del nacimiento de Juan en el día del Perdón, el cual llegaba en septiembre u octubre. Por otra parte, según los historiadores, cuando el Templo fue destruido en el año 70, el grupo sacerdotal de Joyarib estaba sirviendo.

Si el servicio sacerdotal no fue interrumpido desde el tiempo de Zacarías hasta la destrucción del templo, este cálculo tiene al turno de Abdías en la primera semana de octubre, por lo que algunos creen que el 6 de enero puede ser el día correcto.

En un tratado anónimo sobre solsticios y equinoccios se afirmó que "Nuestro Señor fue concebido el 8 de las calendas de abril en el mes de marzo (25 de marzo), que es el día de la Pasión del Señor y de su concepción, pues fue concebido el mismo día en que murió". Si fue concebido el 25 de marzo, la celebración de su nacimiento se fijaría nueve meses después, es decir, el 25 de diciembre.







**El Alcalde de West New York  
GABRIEL RODRIGUEZ y la Junta de Comisionados**



**Les desea a todos**

*Feliz Navidad  
y Prospero  
Año 2023*



**TOWN OF WEST NEW YORK**





# El Alcalde de Union City, NJ Brian P. Stack y la Junta de Comisionados



Les desea a todos

*Feliz Navidad  
y Prospero  
Año 2023*

Brian P. Stack, Senador Estatal y Alcalde de



# UNION CITY, NJ

Para más información por favor contacte al alcalde al: 201376-1942



# Las mas conocidas tradiciones navideñas

La Navidad es la fiesta cristiana más popularizada, pese a que la Iglesia considera que es más importante la Pascua. Su celebración involucra un conjunto de tradiciones de carácter diverso, tanto litúrgicas como familiares, locales o nacionales:

- La cena de Nochebuena (24 de Diciembre-25 de Diciembre) consiste en un banquete que abarca desde la víspera del día de Navidad hasta pasada la medianoche. Se celebra en honor al nacimiento de Cristo que tuvo lugar en la medianoche, al comienzo del día 25 de Diciembre; de manera parecida al banquete judío del Pésaj. Tradicionalmente se come pavo, bacalao, cerdo, cordero y otros platos, dependiendo del lugar en que se celebre o las tradiciones de la familia. Tradicionalmente en las familias cristianas o reuniones de cristianos se suele realizar un rezo a medianoche en honor al nacimiento de Jesús y en señal de agradecimiento a Dios.

- Los belenes, pesebres o nacimientos navideños consisten en la representación del nacimiento de Jesús, mediante una maqueta de Belén y sus alrededores, en la que las figuras principales son el establo en donde nació Jesús, la Sagrada Familia, los animales y los pastores, también los 3 reyes magos y una estrella con una estela que también suele colocarse en lo alto del árbol de Navidad. Según la tradición san Francisco de Asís fue su inventor. En Argentina, México, Colombia, Guatemala, Panamá, Nicaragua, Costa Rica, Paraguay, Venezuela, Perú, Chile y Bolivia, la figura del Niño no se coloca hasta la llegada de la Navidad, fecha en que se celebra su nacimiento, y luego de ser «arrullado» es colocado entre José y María.

- La corona de Adviento, corona hecha a base de ramas de ciprés o pino atada con un listón rojo en la cual se colocan cuatro velas por lo general de color rojo las cuales marcan los cuatro domingos de adviento anteriores al día de Navidad, las familias se reúnen a su alrededor cada domingo, se enciende una vela y se recitan oraciones y villancicos como preparación al Nacimiento de Jesús. Esta tradición es recurrente en la Iglesia católica ya que la corona debe ser bendecida en la iglesia.

- Los villancicos, canciones o cantos alusivos al nacimiento de Cristo o a la Sagrada Familia. Algunos como Noche de Paz tienen versiones en varios idiomas o ritmos, con el mismo o distinto nombre.

- El árbol de Navidad, un elemento decorativo para el que se suele emplear una conífera (o árboles artificiales) decorada con adornos. Al ser un árbol de hoja perenne simboliza el amor de Dios. Tiene su origen en Alemania donde el evangelizador san Bonifacio instauró la tradición.

- Las villas navideñas, representaciones de pueblos en época de nieve.

- Las Posadas son una serie de fiestas populares, que recuerdan el trayecto de San José y la Virgen María para llegar a Belén. Estas celebraciones tienen lugar del 16 al 24 de diciembre en México y sus países vecinos.

- La Novena de Aguinaldos, costumbre católica en la que las familias o grupos de personas se reúnen a rezar un novenario, del 16 al 24 de diciembre, consumir platos típicos de Navidad, como buñuelos o la natilla y cantar villancicos, además de divertirse, y hacer juegos motivo de las fiestas de Navidad y Año Nuevo. Fue escrita por Fray Fernando de Jesús Larrea en el siglo XVIII.

- Las piñatas consisten en una olla de barro adornada con picos y papel picado o figuras de cartón adornadas con papel picado de colores, ambas



rellenas de dulces, fruta y en ocasiones juguetes y confetti, que se rompen en cada uno de los días de las Posadas. Según la tradición la piñata debe llevar 7 picos ya que cada uno representa los 7 pecados capitales.

- Las chocolatadas son celebraciones para niños durante las semanas previas al 24 de diciembre en el Perú. Consiste en espectáculos infantiles, bailes, y entrega de regalos para todos. Se le denomina así pues es infaltable el chocolate caliente y el panetón (pan de dulce con frutas confitadas).

- Un globo de papel seda es un artefacto volador que en países como Colombia se suelta durante la celebración de la Navidad; en esta temporada los medios de comunicación y las empresas lanzan campañas que buscan eliminar esta práctica por los riesgos que implica soltar un elemento como este con fuego en su interior; sin embargo sigue siendo una tradición muy arraigada a las personas y no es extraño ver globos durante el 24 y 25 de diciembre por los cielos de algunas sus más importantes ciudades.

## Alumbrados Navideños

También se han convertido en una muestra de la época navideña, en donde las calles, avenidas, plazas, parques, ríos, lagos o montañas se transforman en hermosos escenarios para el disfrute de los habitantes del lugar o visitantes. La mayoría de las ciudades de Occidente, y una buena parte de Oriente, colocan alumbrados llamativos y coloridos, algunos de gran belleza, en sus calles, principalmente en las calles más concurridas, además de árboles de Navidad de gran tamaño, belenes, etc. También la gente coloca luces navideñas en los balcones y ventanas de sus casas. Especialmente llamativos son los adornos y alumbrados navideños de Alemania, Estados Unidos y algunas ciudades de Europa oriental e Hispanoamérica.

central de la Navidad en todo el mundo, y ha desplazado el sentido religioso de esta fiesta por el sentido más comercial actual.

- Tió de Nadal en Cataluña, y Cachafuòc en Occitania

- El Niño Jesús o Niño Dios en Colombia, Costa Rica, Ecuador, Honduras, El Salvador, Nicaragua, Perú, Panamá, Puerto Rico, Venezuela, Bolivia y en México en especial en zonas rurales. El Niño Jesús también en la República Checa (Ježíšek), Eslovaquia (Ježiško), Alemania, Austria y Suiza (Christkind o Kristkindl).

- En Argentina más conocido y famoso Santa Claus o Papá Noel y también El Niño Dios.

- En Chile es conocido con el nombre de Viejito Pascuero, que tiene las mismas características de Santa Claus.

La Navidad en la actualidad

Aparte del origen cristiano de la Navidad, esta fiesta ha ido mezclando su carácter religioso con la tradición de convivencia familiar, debido en gran medida a la popularidad de esta celebración y a la mercadotecnia.

Es desde el siglo XIX cuando la Navidad empieza a afianzarse con el carácter que tiene hoy día, pues en ese siglo se popularizó la costumbre del intercambio de regalos; se creó a Santa Claus y regalar tarjetas de Navidad. Costumbres que con el tiempo la mercadotecnia (en especial la norteamericana) aprovecharía para expandir la Navidad por el mundo dándole un carácter distinto al religioso, y con temas que poco o nada tienen que ver con la tradicional celebración navideña.

La Navidad es celebrada por los cristianos, pero también los no cristianos y algunos ateos utilizan la Navidad, como festejo de convivencia social y familiar. En muchos lugares de Europa y América hay una creciente tendencia, impulsada principalmente desde las parroquias locales, para recuperar el sentido religioso de la Navidad y su verdadero significado.



## Personajes míticos de la Navidad

Es frecuente en algunos países la tradición de que algún personaje o personajes, visiten a los niños para dejarles regalos bajo el árbol de Navidad. Los más conocidos son:

- Carbonilla: es el encargado de dar carbón en vez de un regalo a los niños que se portaron mal. Para algunos es acompañante de los Reyes Magos, y para otros, de Santa Claus.

- Los Duendes navideños de la mitología popular navideña.

Regalos navideños bajo el árbol.

- Befana en partes de Italia.

- Olentzero en el País Vasco

- Esteru en Cantabria

- Apalpador en Galicia

- Los Reyes Magos en España, Portugal y gran parte de Latinoamérica son los encargados de darles regalos a los niños el 6 de enero, en representación de los regalos llevados a Jesús en su nacimiento (Fiesta de la Epifanía).

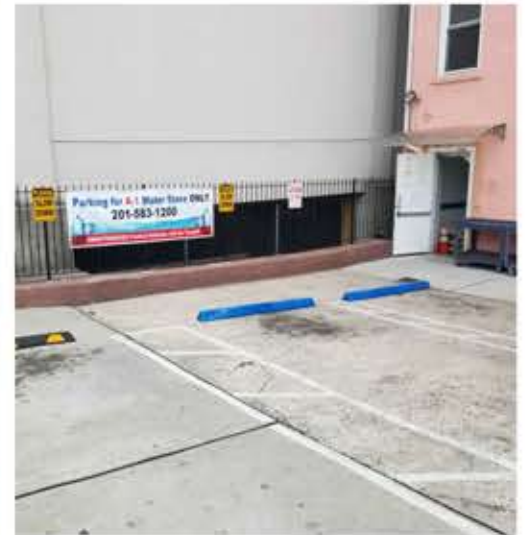
- Santa Claus o Papá Noel en EE.UU. y el Norte de Europa, aunque la expansión comercial de Estados Unidos, ha convertido a Santa Claus en el personaje



# **A-1 WATER STORE**

## **PURIFIED & ALKALINE DRINKING WATER**

### **AGUA PURIFICADA Y ALKALINA**



**4901 BROADWAY AVE. UNION CITY NJ 07087**  
**201-583-1200**

**Abierto**  
**Lunes a Sábado 8:00 am - 6:30 pm**  
**Domingo 9:00 am - 3:00 pm**





# TOTAL CARE

of Union City

**NONSURGICAL  
SPINAL  
DECOMPRESSION  
CENTER**

**LESIONES DE TRABAJO EN NY?  
PROGRAME YA SU CITA!**



BUSCANOS EN YOUTUBE Y MIRA NUESTRAS INTERESANTES NOTAS: **CAMBIO Doctor Pace**

Tambien veanos en TU COMUNIDAD Canal 19 Cablevision  
Domigos a las 7:00 pm; miercoles a las 9:30 pm;viernes a las 9:00 pm; lunes 10:00 pm.  
En el Canal 51 Comcast los miercoles a las 10:30 pm. y viernes a las 10:00 pm

### Que es la terapia IDD?

La terapia IDD es un tratamiento dirigido por computadora, altamente preciso, aprobado por la FDA, para corregir la estructura de la espalda y los discos herniados, con buenos resultados en miles de casos documentados. Es un tratamiento no invasivo, sin cirugía, sin dolor.

## Detenga el Dolor Ahora!

**Multi-especialistas en alivio del dolor de Espalda y Discos Vertebrales**

**ACCIDENTES DE CARRO LESIONES del CUELLO** (Whiplash). Le damos tratamiento. Sabía que no necesita operarse para corregir los discos dañados o herniados?



### TRATAMIENTO PARA:

- Disco Herniado
- Ciática
- Estenosis Espinal
- Enfermedad Degenerativa del Disco
- Síndrome Facetario Posterior
- Dolor Crónico de Espalda

## Basilio Pace, D.C.

Quiropractico-IDD Rehabilitacio/Acupuntura

Llámenos para obtener su reporte especial y DVD GRATIS  
201-330-7575 ■ 415 39th Street, Union City, NJ 07087

[www.totalcarerehab.com](http://www.totalcarerehab.com)



# 38 millones de personas en USA. hablan español en casa

La ciudad de Laredo, en Texas, es la región que registra mayor presencia de personas de habla no inglesa (92%). En Estados Unidos, 37,6 millones de personas hablan lengua española en casa, lo que supone el 12,9 % del total de la población, una cifra que ha crecido durante los últimos años sin que esto haya ido en detrimento del bilingüismo, según indicó un informe del censo dado a conocer esta

semana. El porcentaje de personas que tenían el castellano como lengua materna en 2011 fue de 12,9 % (0,9 puntos superior a la cifra de 2005), aunque, entre estos, sólo el 5,6 % reconoció tener un nivel inferior a "muy bueno" de inglés, una proporción ligeramente inferior a la registrada en 2005 (5,7 %). Según el censo, 60,6 millones de personas en EE.UU. hablan en casa una lengua distinta al inglés y, de estas, casi dos

tercios hablan español. El resto de lenguas maternas más habladas son el chino (2,9 millones), el tagalo de Filipinas (1,6 millones), el vietnamita (1,4 millones), el francés (1,3 millones), el alemán (1,1 millones) y el coreano (1,1 millones). De todos estos, el 58 % aseguró hablar inglés "muy bien", un porcentaje que se dispara en el caso de los parlantes nativos de francés y alemán (más del 80 %) y decae notablemente en el

caso de las personas que tienen el chino, coreano o vietnamita como primera lengua (menos del 50 %). El porcentaje de personas que no hablan inglés en casa varía significativamente según los estados, desde el 44 % de California al 2 % de Virginia Occidental, y la ciudad de Laredo, en Texas, es la región que registra mayor presencia de personas de habla no inglesa (92 %).

## MÁS DE 50 MILLONES DE HISPANOS

Quedan tres décadas para que los blancos norteamericanos sean una minoría en Estados Unidos. Esa es la estimación del Censo, por ahora. Pero el organismo encargado de determinar la población cada diez años también estimaba un crecimiento menor del grupo de personas de origen hispano. Y según los datos publicados, esta comunidad creció un 43 por ciento en la última década, pasando de 35 a 50.5 millones en 2010. Son uno de cada seis norteamericanos -la población de Estados Unidos alcanzó los 308.7 millones también en 2010. Son 50.5 millones de hispanos que se identificaron con las casillas del cuestionario del censo que indican "hispano o latino", en referencia a personas de origen cubano, mexicano, puertorriqueño, latinoamericano o de otra cultura de origen español independientemente de su raza. El censo también confirma así que más de la mitad del crecimiento de la población norteamericana estos diez años ha sido gracias a la contribución de los hispanos. Los últimos datos dibujan un mapa completo de lo que hasta ahora habíamos intuido a trozos. Desde que se realizara el último censo en abril de 2010, hemos sabido que en estados como California, los hispanos ya son mayoría entre los menores de 18 años. En algunos condados la población latina es mayoría, liderando la tendencia que poco a poco se extiende por todo el país. La semana pasada la Oficina del Censo admitía que este grupo ha crecido "de forma inesperada". Los hispanos han contribuido -gracias a niveles de natalidad más altos que el resto de la población- a que también aumenten las cifras totales de Estados Unidos. El cambio tiene importantes consecuencias para el futuro del país. Son el grupo de población de mayor y más rápido crecimiento. Su poder adquisitivo y sus diferentes hábitos de consumo con respecto a otros grupos suponen un reto para empresas y anunciantes. Están cambiando el rostro de las escuelas de todo el país. El español crece con ellos. Y a los políticos ya no les basta con hacer anuncios en español durante la campaña electoral. Cualquier candidato tiene que hacer malabares con los intereses de la comunidad hispana, el idioma y las características de un conjunto poblacional nada homogéneo y nada conformista. Desde hace dos años reclaman la promesa de Obama sobre la reforma migratoria. Una promesa incumplida que puede marcar diferencias en las elecciones de 2012. Como lo hizo la inmigración en 2010. Los hispanos ya deciden convocatorias electorales, como decidieron en Nevada, Florida o Nuevo México el pasado noviembre. "Se trata de un grupo muy joven y que está creciendo por la natalidad, no por la inmigración. Se están extendiendo prácticamente por todos los condados del país, y crecen



especialmente en estados donde los latinos no estaban presentes hace diez años", explicaba a la agencia Reuters la experta del Centro Pew de Investigación, D'Vera Cohn. Ha sido esa migración interna la que ha sorprendido al censo. Los hispanos han contribuido al aumento de la población en 13 de los 16 estados del sur. Como contábamos en el estreno de este blog, el estado de Martin Luther King habla español. Los primeros datos del censo detallaban que en tres condados de Georgia -como después supimos sobre California- los blancos han cedido la mayoría a otras comunidades. Hace sólo 20 años el 88 por ciento de los menores eran blancos no hispanos. Ahora los latinos son mayoría. Son muchas las voces que alertaron durante las elecciones de 2010 que el voto hispano sería decisivo. Los candidatos a la presidencia en 2012 ya prestan atención a estos datos y saben que sólo llegará a la Casa Blanca el aspirante que seduzca al 40 por ciento del electorado latino. De momento ya han determinado la composición de los distritos electorales, que son rediseñados después de cada censo, y han empujado a que demócratas y republicanos elijan al candidato presidencial durante una convención con acento sureño -en Carolina del Norte y Florida, respectivamente.

**Union City** se encuentra ubicado en las coordenadas 40°46'04"N 74°01'55"O. Coordenadas: 40°46'04"N 74°01'55"O. Los límites de Union City son al sur con Jersey City, al norte con West New York, al oeste con North Bergen del norte, y al este con Weehawken en el Condado de Hudson, en un área conocida como North Hudson. En 2010 la ciudad tenía una población de 66.455, convirtiéndola en el 17 municipio más grande de el Estado. De los 66.455, 22.814 son hogares y 15.514 son familias que residen en la ciudad. La densidad de población era de 51.810.1 habitantes por milla cuadrada (20.004.0 / km2). La distribución por razas de la ciudad era 58,01% Blancos, 5,25% Afroamericanos, 1,23% Nativos Americanos, 2,39% Asiaticos, y 27,43% de otras razas. Los Hispanos o Latinos de cualquier raza son 84,71% de la población.

Según la Oficina del Censo en 2000 los ingresos medios por hogar en la localidad eran de \$30,642 y los ingresos medios por familia eran \$32,246. Los hombres tenían unos ingresos medios de \$25,598 frente a los \$19,794 para las mujeres. La renta per cápita para la localidad era de \$13,997. Alrededor del 21.4% de la población estaba por debajo del umbral de pobreza.





Holy Name Medical Center 



**Si no puedes ir al consultorio  
TE PODEMOS VISITAR EN TU CASA**

  
**Holy Name**  
Medical Partners  
Hudson County



**Llamanos hoy mismo y  
el doctor estara en tu casa  
201-864-4477**

**Dr Gilberto Gastell**  
**480- 37th Street**  
**Union City, NJ**  
[www.holynamemedicalpartners.org](http://www.holynamemedicalpartners.org)







# 10 consejos para planear lo mejor en tu boda

Estás planificando tu boda y tienes a mucha gente diciéndote lo que debes o no debes hacer. Posiblemente te sientas un poco confundida y indecisa de lo que debes o no debes hacer. Pues [planeatuboda.com](http://planeatuboda.com) ha preparado 10 tips esenciales para evitar todo tipo de confusión para ese tan especial.



**P**ues [planeatuboda.com](http://planeatuboda.com) ha preparado 10 tips esenciales para evitar todo tipo de confusión para ese tan especial.

**1. NO organices tu boda para complacer a otros:** La boda es un evento para unir a la familia, amistades cercanas y seres queridos. Pero más que

ada es la unión de dos seres que se aman profundamente. Es bien importante que al planificar ese momento único en la vida de dos seres humanos hagas lo que a ustedes verdaderamente les haga feliz y no lo que haga feliz a otros. Ahora sí debes tomar en consideración los sentimientos de esas personas queridas como por ejemplo si tu abuelita quiere que utilices el crucifijo que ella uso.

**2. NO invites a nadie por puro compromiso:** Una de las reglas básicas para no exceder tu

presupuesto es no invitar a personas que apenas conozcas. Mientras más invitados tengas más costosa será tu boda, más comida, arreglos florales, recordatorios etc... Recuerda solo invita a esos seres especiales.

**3. NO llegues tarde:** Esta regla aplica a la novia, el novio, los padres, el sequito y todos envueltos en la organización de la boda. Si alguien llega tarde todo se atrasa. Si todo se atrasa puedes llevarte muchas sorpresas al final de la noche con cargos adicionales. Así que asegúrate que todo corra a tiempo.

**4. NO te preocupes tanto:** A la hora de la verdad no vale la pena el preocuparte tanto ya que cuando algo va a pasar simplemente pasa. Ese día relájate, sonríe y disfruta tu boda. Si algo inesperado ocurre deja que otros se encarguen.

**5. NO te relajes demasiado:** Muchas novias tienden a medicarse cuando se encuentran bajo mucha tensión horas antes de la boda. Trata de evitar que esto suceda por que sino tendrás que ver el video para que puedas recordarte que fue lo que sucedió durante la boda.

**6. NO hagas nada que no desees hacer:** Durante el transcurso de los años hemos crecido creyendo en unas tradiciones básicas para el día de la boda. Que si bailar el vals, tirar la liga, el baile del peso... Pero no tienes que hacer nada que no desees hacer. Posiblemente puedas hacer algo original y hasta comenzar una nueva tradición para el milenio.

**7. NO te olvides de comer:** A veces uno tiende a dejar de comer cuando esta sumamente nerviosa. El día de tu boda es bien usual que haga esto pero ten en cuenta que si no comes tendrás las defensas bajas y no podrás disfrutar de tu boda a plenitud.

**8. NO le prestes atención a unos invitados en particular:** Puede ser un poco difícil el evitar compartir con tus seres más queridos durante la boda. Pero es de gran importancia que trates de dedicarle un poco de tiempo a todos tus invitados. Luego el tiempo que te sobre entonces podrás compartir más con esos seres queridos.

**9. NO dejes que tus invitados manejen ebrios:** Debes coordinar con las personas que vayan a trabajar la barra para que estén bien pendientes a la hora de servir la bebida. Si ven alguien que se ha pasado de tragos deben de eliminarle la bebida y tomarles las llaves, si la persona no tiene como llegar a su casa se le debe de coordinar que lo lleve un taxi.

**10. NO te olvides del verdadero significado:** El día de tu boda pasara rápidamente. Todos te alabarán de lo bella que te ves, de que bella está la decoración y de lo sabrosa que está la comida. Disfruta cada momento, saborea la comida y baila hasta mas no poder con tu nuevo esposo. El verdadero significado de esta unión es el compromiso que ambos han hecho de amarse, respetarse y apoyarse hasta el final. Recuerda que esto es solo el comienzo de una travesía juntos.







# LAW OFFICE of



# INGRID ECHEVERRIA

## LEYES DE MIGRACION

- Defensa de Deportación
- Peticiónes por medio de Familia
- Remover condiciones a Residencia
- Permisos de Trabajo
- Permisos para viajar
- DACA
- Asilo Político
- Ciudadanía
- Apelaciones
- Visas para Trabajadores Extranjeros
- Peticiónes por medio de Visa U
- Proceso Consular
- Casos de Detenidos Visa Juvenil

## LEYES DE FAMILIA

- Divorcio
- Custodia
- Violencia Doméstica
- Distribución Equitativa
- Acuerdos Matrimoniales

# 201-295-8999

424 57th Street.  
West New York  
NJ 07093

345 Somerset Street.  
Suite 10 - Lower Level  
North Plainfield  
NJ 07060

10 North Sussex Street.  
2nd Floor  
Dover, NJ 07801



Art by Lord Printing





16  
**\$20** dólares de  
**descuento**  
 En la consulta o  
 visita inicial  
 con la presentación  
 de este cupón

**199 Main Street, Ridgefield Park, NJ 07660**

**SERVICIOS:**

- Cirugía Dental •Endoscopia
- Cirugía Ortopédica •Láser terapia
- Ultrasonido • Acupuntura
- Radiografías Digitales

**Horarios: Lunes a Viernes 9:00-7:00**

**Sábados 9:00 AM a 5:00 PM**

**rpah199@gmail.com**

**Teléfonos:**

**201-814-0095**

**201-814-1377**

**PREGUNTE POR NUESTROS  
 PLANES DE SALUD**

233

Ayudante de cocinero  
 con Experiencia Full time  
 Part time para trabajar  
 en Pike Bruck, NJ  
 contactar a Tony  
 973-882-6757

187

Se necesitan  
**Cortadores de  
 Pescado**  
 con Experiencia  
 haciendo filetes.  
 T/C. Buen sueldo.  
 Inglés ayuda.  
 Localizados en  
 Brooklyn.  
**718-245-6914**

221

Sam's Auto  
 Body Shop  
 is hiring!  
 Positions available  
 for Autobody  
 Repair for  
 plastic & metal,  
 assembly  
 and disassembly  
 and Heavy Metal  
 Painter,  
 Paint Prep  
**718-488-5990**  
**718-488-5991**

11

**TALLER DE  
 AUTOMOVILES**  
 Pintor,  
 Ayudante  
 de Pintor  
 con experiencia  
 Ensamblador  
 Posicion  
 Inmediata  
 973-748-3100

176

**OLGA**

Hello, I am from  
 Moscow, Russia.  
 I am 28 years old  
 easy going person  
 with a great sense  
 of humor!  
 I live close to  
 train Avenue U a  
 nd East 18 street  
 Brooklyn, 11229.  
**646-994-5708**

128

**AUTO BODY SHOP**  
 In Astoria, Queens  
 needs Bodyman/combo,  
 plastic, paint, compound.  
 Experienced with tools.  
 Call George.  
**718-937-6521**  
**917-880-7477**

228

Looking for experienced  
 English speaking  
**SHOE MAKER**  
 to work in a  
 shoe repair  
 in Manhattan,  
 upper East side.  
 M-F 8-6:30 & Sat 9-5.  
 Peter  
**917-400-8728**  
 Diana  
**917-345-5675**

229

Auto Body Shop  
**SOLICITA**  
 Plasticman,  
 Mecánico Automotriz,  
 Pintor, Detallador  
 Y Chassisman.  
 Con Experiencia  
 Herramientas propias.  
 Buen salario.  
 Area Freeport,  
 Long Island.  
 Llamar  
**516-442-8222**

211

Tractor  
 Trailer  
 Chofer de Camion  
 Clase A  
 Trabajo local  
 No puertos  
 Ingreso semanal  
 \$1,700 to \$2,200  
 llamar a Jack  
**908-636-0680**

209

**NEED  
 MUST  
 COMPETITIVE  
 SALARY  
 AND  
 BENEFITS  
 RAGO  
 BROTHERS  
 SHOE AND  
 LEATHER**  
**973-214-6917**

220

**Delivery Company  
 Drivers**  
 Non CDL required  
 with clean license  
 and background  
 deliver local  
 in Hudson County  
**201-491-3389**  
 George

230

**Renta de espacio  
 totalmente renovado  
 con suelos nuevos,  
 techo, paredes y baño.**  
 Listo para ocupar  
**914-282-9973**



170  
**SE SOLICITA MECANICO**  
 Con Experiencia  
 para Mantenimiento  
 de Camiones  
 Dum Truck en Newark  
 con licencia valida  
**973-482-3462**

198  
**Experience**  
**Pizzaman**  
**or counter**  
**person**  
**Apply at**  
**489 third Ave.**  
**NYC or call**  
**917-650-5215**

179  
 Established Auto  
 Body repair  
 facility seeking  
 experienced  
 body man  
 plastic man  
 as well as  
 experienced detailer.  
 Please call  
 if you are looking  
 for steady work  
 at a good place  
 with good  
 compensation.  
 Dean  
**917-559-7926**

199  
 Looking for a full  
 time farmer to run  
 a small livestock,  
 poultry and vegetables  
 operation in Upstate  
 New York.  
 (2 hours North from NY City).  
 Free housing and utilities  
 (renovated farmhouse).  
 Married couple is preferred.  
 Part time options are  
 possible. Need drivers  
 license and English skills.  
 Tractor operation is a plus.  
 40,000\$ a year.  
 Please, leave a voicemail  
 or text your name  
 and experience at  
**917- 277-3037**

**SIGUENOS EN**  
**LAS REDES**  
**SOCIALES**



**201-305-5624**

225  
 Need a Sauté  
 Cook for Italian  
 restaurant located  
 in Kenilworth, NJ.  
 Pay is \$17.50/hour.  
 Must have  
 experience in  
 Italian cuisine.  
 Please call  
**908-497-1717**  
 ask for Sal.

171  
**HIRING**  
**LINE COOK**  
 (Cocinero de linea)  
 With Experience,  
 Full /time  
**973-809-0051**

202  
**BONITAS**  
**CHICAS**  
**ASIATICAS e**  
**HISPANAS**  
**9043 CORONA**  
**AVENUE**  
**347-656-0985**

226  
**AUTO REPAIR**  
**FIVE STAR**  
**AUTO COLLISION**  
 Solicita  
**BODY/COMBO**  
**CHASSISMAN**  
 con experiencia.  
 Llame al  
**917-346-2295**

13  
**COOK-**  
**WAITRESS**  
**AND**  
**DISHWASHER**  
 with experience  
 for busy  
 restaurant  
 Good Pay!  
 1030 Reritan Rd  
 Clark, NJ 07066  
**908-864-3707**

203  
**AUTO BODY**  
 Auto body shop  
 is looking for a  
**BODYMAN**  
**PINTER.**  
 Experienced.  
 Brooklyn area.  
 Call  
**718-702-2989.**

10  
 Cook and  
 dishwasher  
 wanted for  
 Secaucus Bar  
 Restaurant.  
 Full time.  
 Opportunity to  
 make more money  
 with experience.  
 Call  
**201-617-6998**

163  
**LICENCIAS-LICENCIAS**



La LICENCIA De Manejo del  
 Estado de Washington es la  
 mas importante en los E.U.  
 para manejar sin restricciones.  
 para informacion.  
**LLAME AL:**  
**TOTALMENTE LEGAL Y GARANTIZADO**

**206-550-3382**



# CAR INSURANCE



*Feel safe while driving  
we have got you covered*

Compare quotes and buy  
the best car insurance plans  
from top insurers

**GET FREE  
QUOTES**

CONTACT US >>

**(718) 300-5734**

SEGURO MÁS BARATO NÚMERO 1 - EMPRESA AUTOMÓVIL COMERCIAL PASIVO GENERAL (REINAS DE BAYSIDE) ofrecido en persona ofrecido virtualmente SEGURO MÁS BARATO NÚMERO 1 - EMPRESA AUTOMÓVIL COMERCIAL RESPONSABILIDAD GENERAL COMPENSACIÓN DE TRABAJADORES TEXT 24/7 (PARA 5 BOROUGHS) CALL ASURANCE PROFESSIONAL CONSULTANTS - COTIZACIÓN GRATUITA en 30 segundos ..... TEXTO o LLAME: (718) 300-5734 ¡TODAS LAS NECESIDADES DE SEGURO DE SU NEGOCIO BAJO 1 TECHO! ESPECIALISTAS EN SEGUROS QUE ESTÁN DE SU LADO PARA OBTENER EL MEJOR VALOR PARA SUS NECESIDADES DE SEGUROS



**SEGURO MÁS BARATO NÚMERO 1 - EMPRESA AUTOMÓVIL COMERCIAL PASIVO GENERAL. (REINAS DE BAYSIDE) ofrecido en persona ofrecido virtualmente SEGURO MÁS BARATO NÚMERO 1 - EMPRESA AUTOMÓVIL COMERCIAL RESPONSABILIDAD GENERAL. COMPENSACIÓN DE TRABAJADORES TEXT 24/7 (PARA 5 BOROUGHS) CALL ASURANCE PROFESSIONAL CONSULTANTS - COTIZACIÓN GRATUITA en 30 segundos ..... TEXTO o LLAME: (718) 300-5734 ¡TODAS LAS NECESIDADES DE SEGURO DE SU NEGOCIO BAJO 1 TECHO! ESPECIALISTAS EN SEGUROS QUE ESTÁN DE SU LADO PARA OBTENER EL MEJOR VALOR PARA SUS NECESIDADES DE SEGUROS**

To those who may be interested in cheap insurance in New York State and CT all legal we are in queens NY interested call us at 718-300-5734 for free quotes. Tickets Points Permissions Suspensions We wants to make sure we help you no matter the situation. Thanks and good day.  
CHEAPEST INSURANCE NUMBER 1 - COMPANY COMMERCIAL AUTOMOBILE GENERAL LIABILITIES. (QUEENS OF BAYSIDE) offered in person offered virtually CHEAPEST INSURANCE NUMBER 1 - COMPANY PERSONAL AUTO HOMEOWNERS COMMERCIAL AUTOMOBILE GENERAL LIABILITY WORKERS 'COMPENSATION AND MUCH MORE. TEXT 24/7 (FOR 5 BOROUGHS) ALL ASURANCE PROFESSIONAL CONSULTANTS - FREE QUOTE in 30 seconds .....  
TEXT or CALL: (718) 300-5734



**\$19.25 +++/Hr** <sup>207</sup>  
**Delivery Drivers**  
**Amazon Van**  
**Shift 10am-7pm /**  
**Must Speak English**  
**Full & Part-time**  
**& WEEKEND Shifts**  
**(Flexible Days)**  
**Health Benefits**  
**+ Paid Vacation**  
**+ WEEKLY**  
**CASH BOUNCES**  
**No experience**  
**No CDL required**  
**(Paid Training)**  
**Call/TEXT**  
**551-455-0041**

<sup>231</sup>  
**Hermosas Latinas**  
**Ecuatorianas mejores**  
**masajes Asiaticos**  
**trantricos ven y**  
**disfruta de masaje**  
**929- 544-6502**  
**347-649-8463**

<sup>36</sup>  
**Necesitamos**  
**conductores**  
**con licencia CDL-A**  
**con mínimo 2 años**  
**de experiencia**  
**para trabajo local**  
**Regional NJ/NY/PA**  
**de lunes a viernes**  
**todas las noches**  
**en la casa**  
**\$30 la hora para**  
**empezar**  
**w2 o 1099**  
**llamar al**  
**973-568-8761**

<sup>147</sup>  
**Necesitamos**  
**Home Makers**  
**CHHAs**  
**Empezar de**  
**Inmediato!!!**  
**Renovamos**  
**Licencias de**  
**Home Makers**  
**para mas**  
**información**  
**Llamar**  
**973-622-2321**

**Now Hiring**  
**Grill men** <sup>33</sup>  
**cocineros**  
**24 hours**  
**Diner Morning &**  
**overnight shifts**  
**\$14 per**  
**hour starting**  
**1 block from**  
**Exchange Place**  
**Path and**  
**Light Rail**  
**3-5 years**  
**Kitchen**  
**Experience**  
**Call**  
**917-607-7950**

**Soldador con**  
**Experiencia**  
**Tienda de letreros**  
**ubicada en** <sup>39</sup>  
**Fairview NJ**  
**Está buscando**  
**Soldador con**  
**experiencia**  
**Envíe su c**  
**urrículum por**  
**correo electrónico a:**  
**nati@signexponyc.com**  
**o llame al**  
**212-246-3355**

<sup>191</sup>  
**Si quieres salir**  
**de la vida en la ciudad,**  
**ven mira este motel**  
**de venta.**  
**Es posible que cueste**  
**lo mismo que tu casa.**  
**Gran Oportunidad**  
**para comprar motel**  
**y rentar los cuartos.**  
**518-321-7932**  
**718-332-6324**  
**Pregunta por**  
**Eddie**

<sup>139</sup>  
**HOUSE CLEANERS**  
**Buscamos Empleados**  
**para limpieza de casas**  
**proveemos Carro**  
**y Combustible**  
**Lunes a Viernes**  
**8:30am a 5:00pm**  
**Necesita Licencia**  
**de Conducir**  
**973-897-8857**

<sup>160</sup>  
**Necesito**  
**Men para**  
**Reparacion con**  
**Experiencia y**  
**Herramientas**  
**Buen Salario**  
**973-773-0078**

**SIGUENOS EN**  
**LAS REDES**  
**SOCIALES**



**201-305-5624**



**Communitarian**  
**Media**  
**Network, Inc.**

Comunitarian Media Network  
 Organización Comunitaria Sin  
 Fines de Lucro  
 Non Profit Organization  
 reconocida por el IRS (501 c3)

Como un servicio social  
 estamos colaborándole a la  
 comunidad para llenar sus  
 formas de inmigración  
**TOTALMENTE GRATIS**  
 No somos abogados ni  
 asesoramos legalmente,  
 solamente le colaboramos con  
 la presentación de sus formas  
 de inmigración.

**AYUDAMOS CON SUS APLICACIONES DE INMIGRACION**  
**LE DEBEN DINERO? LE AYUDAMOS A COBRARLO ANTE LA CORTE**



- Aplicación para renovación del TPS
- Aplicación para peticiones familiares
- Aplicación para la Ciudadanía
- Aplicación para visas de trabajo
- Aplicación para visas de estudiantes
- Aplicación para el DACA
- Aplicación para perdones administrativos.

- Y todas las formas y formularios del Departamento de Inmigración de los E.E.U.U.  
 Nota: Si su caso requiere de un análisis legal lo remitimos al mejor abogado de inmigración del condado de Hudson.

**Oficinas en la ciudad de West New York.**  
**Citas únicamente por teléfono al 201-679-2169**

**DIVORCIO**  
**POR SOLO**  
**\$99.00**



# La Reggia

Restaurant

*Authentic Italian Cuisine!*

## NEW YEAR'S EVE BASH BUFFET - 2023 -

● FIVE HOURS | OPEN BAR 8PM-1AM

*Passing Hors D'oeuvres  
Deluxe Antipasto Italiano Display*

- Seafood Bar •      • Sushi •
- Carving Station •
- Pasta Station •
- Hot Station •

DESSERT TABLE

CHAMPAGNE TOAST

LIVE MUSIC BY  
**VOICE OF NAPLES**

MUSIC BY  
**CHARLIE P**



Antonio Guarna



Macello

**RESTAURANT LOUNGE**

**BANQUET HALL**

**\$140.00 PER PERSON INCLUSIVE**

**\$70.00 CHILDREN 2-12 PER PERSON INCLUSIVE**

ALL TICKETS ARE NON-REFUNDABLE

Located at Meadowlands Plaza Hotel | 40 Woods Ave Secaucus, NJ 07094

**FOR RESERVATION** Tel: 201-422-0200 | Fax: 201-422-0645

**f** facebook.com/lareggiaus • info@lareggiaus.com • www.lareggiaus.com



# Mitos y verdades de los vuelos en aviones



La máscara con la que está equipado cada asiento cuenta con oxígeno para 15 a 22 minutos aproximadamente.

Debido a la popularización de diferentes foros en línea como Reddit o Quora, o blogs en internet como "Ask the pilot, basado en el libro del piloto Patrick Smith 'Cockpit Confidential', supuestos pilotos y expertos en aviación han revelados detalles sobre los vuelos comerciales que son poco conocidos por los pasajeros.

A continuación, hicimos una recopilación de algunos de los datos expuestos en estos portales, y para confirmar su veracidad, habló el piloto comercial colombiano Cristian Pardo y otro piloto profesional, quien prefirió reservar su identidad, para corroborar o desmentir esta información.

## 1. ¿Es recomendable tomar café en los aviones?

Uno de los pilotos anónimos que participó en uno de los foros aseguró que el agua con el que están hechos los cafés que ofrecen a los usuarios está tratada con productos químicos que evitan las impurezas y por esto producen un mal sabor a la bebida.

Según Pardo, esta situación no ocurre en las aerolíneas, ya que el agua hace parte de la reserva potable del avión y es hervida para eliminar todo tipo de bacterias. El único riesgo que tiene el pasajero es el de quemarse por su alta temperatura.

Lo que sí confirmó es que el agua de los baños de los aviones recibe un tratamiento con químicos para su purificación y son líquidos que generalmente están represados. No es recomendable llenar una botella con el agua que sale de los lavamanos, porque es un lugar que aloja muchas bacterias.

## 2. ¿Es cierto que los pilotos olvidan usar los cinturones de seguridad?

Otra de las afirmaciones sugiere que muchos pilotos se olvidan de abrocharse el cinturón cuando prenden la señal de alerta para los pasajeros.

Para Pardo, la apreciación no es correcta porque siempre se debe seguir un protocolo de seguridad que incluye el uso del cinturón, tanto en el aterrizaje como en el despegue, y en algunas situaciones que se presentan por condiciones meteorológicas. De hecho, los pilotos cuentan con un cinturón especial que se mantiene puesto durante todo el vuelo.

"La señal de cinturón para los pasajeros es un tema principalmente preventivo, cuando se pasa por una turbulencia prendemos la señal para que las personas que estén en el baño o de pie no vayan a sufrir golpes o heridas durante el movimiento del avión. Es responsabilidad del piloto seguir los protocolos de seguridad. Normalmente, las aeromozas siguen realizando su labor, pero si la situación lo amerita deben suspender el servicio y regresar a sus asientos", asegura el piloto.

## 3. Las máscaras de oxígeno solo tienen 15 minutos de oxígeno

En el foro Reddit, un piloto explicó que la máscara de oxígeno con la que está equipado cada asiento en caso de que se presente una emergencia por despresurización solo cuenta con 15 minutos de oxígeno.

Normalmente, los vuelos comerciales vuelan en una altura de entre 20 mil y 40 mil pies de altura. El ser humano puede respirar por sus propios medios hasta una altitud aproximada de 13 mil pies. Por esta razón, los aviones de las aerolíneas están presurizados, es decir, vienen con el oxígeno necesario para los pasajeros.

Cuando ocurre una despresurización y el aire se sale del avión por algún orificio, las máscaras de oxígeno se descuelgan y el piloto debe hacer una rápida maniobra que le permita descender a los 10 mil pies y nivelar el oxígeno de los pasajeros.

Para Pardo, esta información es verídica y los tanques cuentan en un promedio de 15 a 22 minutos de oxígeno, que son suficientes para que el piloto pueda descender.

## 4. Los aviones sufren el impacto de los rayos con frecuencia

Otro curioso dato es que un avión recibe por lo menos un impacto de rayo por año. "Los aviones están preparados para recibir estos impactos porque tienen en las alas unos disipadores de estática, en forma de antenas, que reciben el impacto del rayo y lo dirigen hacia otro lado. Hacen la misma función de un pararrayos".

En temporadas de tormentas, en un país como Colombia, se podrían presentar hasta cinco impactos de rayos por semana. "Esta situación ocurre constantemente, de acuerdo a las condiciones meteorológicas, si el piloto determina que hay alguna falla debe regresar al lugar donde despegó para una revisión, de

lo contrario puede seguir su trayecto y al llegar al destino debe reportar lo ocurrido en un libro de mantenimiento.

## 5. La maniobra del avión en la película 'El vuelo'

La película protagonizada por Denzel Washington reproduce una de las maniobras más dramáticas de la historia del cine en el campo de la aviación comercial. En una escena se muestra cómo el piloto debe volar invertido durante algunos segundos para salvar la vida de los pasajeros.

Según el testimonio de uno de los pilotos, esta escena es ficción y está salida de contexto. "Es imposible que un avión comercial pueda realizar esta maniobra y no terminar en un trágico accidente".

## 6. ¿Cuándo se debe hacer responsable una aerolínea por los retrasos en los vuelos?

Un vuelo puede retrasarse por tres razones básicas: condiciones meteorológicas, operaciones de la aerolínea y fallas técnicas. La aerolínea debe responder de alguna manera a los clientes cuando las causas son operacionales o por fallas técnicas del avión, pero cuando corresponde a condiciones del clima no están obligados a hacer ningún tipo de compensación al pasajero, si lo hacen, es por complacer al cliente y no perderlo.

## 7. Pelear dentro de un avión es un delito

Lo que muchos pasajeros no saben es que las leyes internacionales prohíben armar pleitos, desordenes o sindicatos dentro de un avión. Al hacerlo se podría incurrir en un delito.

## 8. ¿Por qué se queda el equipaje?

En algunas ocasiones, donde las condiciones meteorológicas no son las mejores, el personal debe dejar algunas maletas porque el avión no puede salir con el peso máximo permitido y lo que deben hacer es enviarlas en un siguiente vuelo. Si el equipaje se pierde definitivamente, la aerolínea debe responder por el valor de los artículos.

## 9. ¿Se deben apagar los celulares durante el vuelo?

Muchos de estos pilotos anónimos aseguraron que no es necesario apagar los celulares durante un vuelo, y que incluso, en

algunos momentos, ellos hacen uso de estos para hacer llamadas.

Pardo confirma que, aunque es verdad que es poco lo que afecta la señal de los celulares a las comunicaciones con las torres de control, lo que sí pueden verse afectados son los sensores que tienen las alas para medir el rendimiento del combustible, por lo tanto, en Colombia es obligatorio apagar los celulares y seguir los protocolos de seguridad.

Algunas aerolíneas internacionales ya vienen equipadas con WiFi y la tecnología necesaria para hacer uso de los celulares durante la fase de crucero, es decir después del despegue y antes del aterrizaje.

## 10. ¿Las turbulencias representan algún tipo de peligro?

Patrick Smith afirma en el blog "Ask the Pilot" que el avión no se desplaza de su ruta cuando cruza turbulencias y no afecta la seguridad del vuelo.

Los pilotos colombianos confirmaron que los aviones no tienen por qué sufrir ningún tipo de emergencia cuando atraviesan tormentas que producen turbulencias.

Por lo general, los aviones modernos cuentan con los equipos suficientes para evitar las tormentas, pero si ya están atravesándolas, deben mantener la misma velocidad y la ruta, y no hacer virajes o cambios bruscos en la altitud.

## 11. ¿Cómo ahorran combustible las aerolíneas?

En la fase conocida como taxeo, cuando se rueda el avión desde el embarcadero hasta la pista, los pilotos solo usan uno de los motores para ahorrar combustible.

## 12. Los pilotos tienen prohibido compartir platos

Tanto el piloto como el copiloto comen diferentes menús de comida y tienen prohibido compartir platos. Esto en el caso de que alguno de los dos se intoxique y la otra persona esté en las condiciones de relevarlo.

## 13. ¿Por qué se atenúan las luces de los aviones cuando se despegan y/o aterrizan por la noche?

Esto se hace por razones de seguridad. En el caso de que haya una emergencia, los ojos necesitan estar plenamente adaptados a la oscuridad ya que si los pasajeros tienen que saltar rápidamente del avión deben poder ver bien. Cuando hay una emergencia, cada segundo cuenta.

Se puede apreciar esto estando por un rato en una habitación oscura y pasando después a una iluminada. Uno no es capaz de ver nada por unos segundos.







# Adquiere tu visa de trabajo

Conferencia para la comunidad salvadoreña

**¡Confirmado!**  
**Lic. Raquel Caballero de Guevara**



Está confirmada la presencia de la Presidenta RINDHC Procuradora para la Defensa de los Derechos Humanos de la República del Salvador


Cubrirá los siguientes temas:


- Voto en el exterior.
- Observatorio electoral de la procuradora para la defensa de los derechos humanos

## INVITADOS ESPECIALES

Lic. Roberto Ariel Valle  
Excelentísimo Cónsul de New Jersey.  
Lic. Ingrid Echeverría  
Ilustre Abogada de Inmigración

 1.551.272.9300

 Viernes 20 de Enero 2023

 The 3 Acres - The Table Restaurant  
400 Claremont Avenue  
Jersey City NJ

# ¡LOS ESPERAMOS!



GRACIAS A NUESTROS SPONSORS

CENTURY 21  
¿QUIERES COMPRAR O VENDER TU CASA?

COMUNIQUESE CON **Marlin Ortiz**  
OFFICE: 201-854-8888  
CELL: 201-993-6377

6804 Bergenline Avenue • 2<sup>nd</sup> Floor • Guttenberg, NJ

MOVETHMARLIN  
Transformando visas, una familia a la vez!



ORGANIZADO POR



CONSULADO GENERAL EN NEW JERSEY

CONTACTENOS



ANNETTE RODRIGUEZ | ATAX NORTH BERGEN





# International Optical

West New York, NJ

\*Promociones aplican restricciones



**\*OBTENGA UN PAR DE GAFAS  
CON LENTES PROGRESIVOS.**  
con protección UV + tintes  
incluidos\* **\$149**

**\*LENTES Y MARCOS**  
con protección UV + tinte  
incluidos\* **\$65**

**\*ESPECIAL A CUBA**  
lentes y marcos  
con protección UV +  
tinte incluidos\* **\$59**



**CareCredit**  
Patient Payment Plans



obtenga una línea de crédito instantánea,  
sin intereses y para pagar en cómodas cuotas.

Aceptamos la mayoría de  
seguros médicos y CareCredit  
Patient Payment Plan.

**HORARIO: Lunes Jueves y Sabado 10am - 5pm**  
**Martes y Miercoles 10am - 6pm**  
**Viernes 10am - 7pm**  
**Domingo Cerrado**



**5202 Bergenline Ave. West New York, NJ 07093**

**201-974-2600 ♦ Fax: 201-974-2999**

email: [info@internationalopticalwny.com](mailto:info@internationalopticalwny.com)

**[www.internationalopticalwny.com](http://www.internationalopticalwny.com)**